

DODATOK Č. 01

K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ PROSTŘEDKOV MECHANIZMU NA PODPORU OBNOVY A ODOLNOSTI Č. 122/02102-29-V01/2024 zo dňa 08.08.2024

uzavretej podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a podľa § 14 zákona č. 368/2021 Z. z. o mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Dodatok**“)

medzi

Názov:	Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky
Sídlo:	810 05 Bratislava 15, Námestie slobody 6
Právna forma:	Rozpočtová organizácia
IČO:	30416094
DIČ:	2020799209
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
IBAN:	SK71 8180 0000 0070 0011 7681
Štatutárny orgán/konajúca osoba:	PhDr. Juraj Lovásik, MPH, generálny tajomník služobného úradu <i>Poverený k podpisu ministrom dopravy SR v Organizačnom poriadku Ministerstva dopravy SR</i>

(ďalej ako „**Vykonávateľ**“)

a

Názov:	Obec Veľký Slivník
Sídlo:	Veľký Slivník č. 82, 082 67 Terňa
Právna forma:	Obec
IČO:	00690571
DIČ:	2020732549
IČ DPH:	
Bankové spojenie:	Prima banka Slovensko, a. s.
IBAN:	SK47 5600 0000 0004 0318 7017
Štatutárny orgán/konajúca osoba:	Jana Sabolová, starostka obce

(ďalej ako „**Prijímateľ**“)

(**Vykonávateľ** a **Prijímateľ** sa pre účely tohto **Dodatku** označujú ďalej spoločne aj ako „**zmluvné strany**“ a každý z nich jednotlivo len ako „**zmluvná strana**“ v príslušnom gramatickom tvare.)

Článok 1. PREDMET DODATKU

Zmluvné strany sa dohodli na zmene a doplnení zmluvy č. 122/02102-29-V01/2024 o poskytnutí prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti zo dňa 08.08.2024 (ďalej len „**Zmluva**“) podľa článku 6 ods. 6.3. Zmluvy nasledovne:

- 1.1. V článku 3. Zmluvy „**VÝDAVKY PROJEKTU A FINANCOVANIE PROJEKTU**“ sa text v bodoch 3.1. a 3.2. ruší a nahrádza sa novým textom, ktorý znie:

- „3.1. **Celkové výdavky** na **Realizáciu Projektu** predstavujú sumu 276 127,11 EUR bez DPH (slovom: *dvestosedemdesiatšesťtisíc stodvadsaťsedem eur a jedenásť centov*) tj. sumu 326 352,53 EUR s DPH (slovom: *tristodvadsaťšesťtisíc tristopäťdesiatdva eur a päťdesiattri centov*), z toho **Celkové oprávnené výdavky** predstavujú sumu 276 127,11 EUR bez DPH (slovom: *dvestosedemdesiatšesťtisíc stodvadsaťsedem eur a jedenásť centov*) tj. sumu 326 352,53 EUR s DPH (slovom: *tristodvadsaťšesťtisíc tristopäťdesiatdva eur a päťdesiattri centov*).
- 3.2. V rozsahu, spôsobom a za podmienok stanovených v tejto **Zmluve, Právnom rámci a Závaznej dokumentácii Vykonávateľ** poskytne **Prijímateľovi Prostriedky mechanizmu** maximálne do výšky 276 127,11 EUR bez DPH (slovom: *dvestosedemdesiatšesťtisíc stodvadsaťsedem eur a jedenásť centov*) tj. 326 352,53 EUR s DPH (slovom: *tristodvadsaťšesťtisíc tristopäťdesiatdva eur a päťdesiattri centov*), čo predstavuje 100 % (slovom: *sto percent*) z **Celkových oprávnených výdavkov**.
- Štruktúra **výdavkov Projektu** podľa jednotlivých oblastí podpory s vyčíslením **Prostriedkov mechanizmu** pre jednotlivé oblasti podpory, **Výdavky Prijímateľa na spolufinancovanie** a podiel **Prostriedkov mechanizmu z Celkových oprávnených výdavkov** je uvedená v - **Prílohe č. 2 - Opis Projektu** tejto **Zmluvy o poskytnutí prostriedkov mechanizmu**“.
- 1.2. V článku 3. Zmluvy „**VÝDAVKY PROJEKTU A FINANCOVANIE PROJEKTU**“ sa text v bode 3.4. ruší a nahrádza sa novým textom, ktorý znie:
- „3.4. **Zmluvné strany** sa dohodli, že financovanie **Projektu Vykonávateľom z Prostriedkov mechanizmu** sa bude realizovať systémom predfinancovania, zálohových platieb, refundácie resp. ich kombináciou.“.
- 1.3. V článku 4. Zmluvy „**OSOBITNÉ A PROTIKORUPČNÉ USTANOVENIA**“ sa text v bode 4.2. ruší a nahrádza sa novým textom, ktorý znie:
- „4.2. S ohľadom na charakter **Prijímateľa a Projektu** sa na zmluvný vzťah aplikujú všetky ustanovenia **VZP**“.
- 1.4. **Zmluvné strany** sa dohodli, že **Príloha č. 2 - Opis projektu Zmluvy** sa nahrádza novým znením, ktorá tvorí prílohu tohto **Dodatku** s označením **Príloha č. 2 - Opis projektu**.

Článok 2. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 2.1. Tento **Dodatok** nadobúda platnosť dňom jeho podpísania **zmluvnými stranami** a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 6 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií).
- 2.2. Tento **Dodatok** tvorí neoddeliteľnú súčasť **Zmluvy**.
- 2.3. Ostatné ustanovenia **Zmluvy** zostávajú nezmenené.
- 2.4. Pojmy používané v tomto **Dodatku** majú rovnaký význam, aký majú tieto pojmy uvedené vo **VZP k Zmluve**.
- 2.5. **Zmluvné strany** vyhlasujú, že sú si vedomé všetkých následkov vyplývajúcich z tohto **Dodatku**, ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená a že im nie sú známe okolnosti, ktoré by im bránili platne uzavrieť tento **Dodatok**. V prípade, že taká okolnosť existuje zodpovedajú za škodu, ktorá vznikne druhej **zmluvnej strane** na základe tohto vyhlásenia.
- 2.6. **Zmluvné strany** vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tomto **Dodatku** je slobodná a vážna, text **Dodatku** si riadne prečítali a jeho obsahu porozumeli, **Dodatok** neuzatvárajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je inak obmedzená. Svoju vôľu byť viazané týmto **Dodatkom zmluvné strany** vyjadrujú svojimi podpismi na tomto **Dodatku**.
- 2.7. Tento **Dodatok** je podpisovaný výhradne elektronicky, kvalifikovaným elektronickým podpisom spĺňajúcim podmienky zákona č. 272/2016 Z. z. o dôveryhodných službách pre elektronické transakcie na vnútornom trhu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon

o dôveryhodných službách“). Pri uzavretí **Dodatku** elektronicky sú dátumy podpisov **zmluvných strán** uvedené pri kvalifikovaných elektronických podpisoch/pečatiach **zmluvných strán**, ak nie je použitá kvalifikovaná elektronická časová pečiatka podľa zákona o dôveryhodných službách.

2.8. Neoddeliteľnou súčasťou **Dodatku** je **Príloha Dodatku** s označením „**Príloha č. 2 - Opis Projektu**“.

.....
Ministerstvo dopravy Slovenskej republiky

v zastúpení

PhDr. Juraj Lovásik, MPH

generálny tajomník služobného úradu

.....
Obec Veľký Slivník

v zastúpení

Jana Sabolová

starosta obce

**Príloha č. 2 k Zmluve o poskytnutí prostriedkov mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti
č. 122/02102-29-V01/2024**

OPIS PROJEKTU

Projekt je zameraný na zlepšenie energetickej hospodárnosti historickej budovy zapísanej do katastra nehnuteľnosti pred 01.01.1980 alebo preukázateľne užívaná pred týmto dátumom, ktorou sa dosiahne hĺbková obnova budovy. Cieľom obnovy budovy je realizovanými opatreniami dosiahnuť úsporu globálneho ukazovateľa primárnej energie¹⁾ minimálne na úrovni 30 %. Splnenie požiadavky úspory primárnej energie bude preukázané porovnaním hodnoty existujúceho stavu Projektovým energetickým hodnotením existujúceho stavu budovy²⁾ s dosiahnutými navrhovanými ukazovateľmi nového stavu budovy po realizácii opatrení preukázanými Energetickým certifikátom³⁾.

V prípade, ak je žiadosť o poskytnutie prostriedkov mechanizmu podaná pred dokončením realizácie jednej z oblastí podpory, ukazovatele nového stavu budovy sa preukazujú Projektovým energetickým hodnotením nového stavu budovy⁴⁾.

V súvislosti s obnovou budovy sú realizované aktivity Projektu v oblasti súvisiacich

- so stavebno-technickou obnovou budov,
- s obnovou technických systémov,
- s osadením prvkov cyklodopravy a bezbariérovosťou.

Obnova verejných historických a pamiatkovo chránených budov bude realizovaná v súlade so zákonom č. 555/2005 Z. z. o energetickej hospodárnosti budov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Všeobecné identifikačné údaje o Projekte				
Názov stavby:	Obecný úrad a kultúrny dom v obci Veľký Slivník			
Typ budovy:	Historická budova zapísaná do katastra nehnuteľnosti pred 01.01.1980 alebo užívaná pred týmto dátumom			
Identifikačné údaje o budove:	súp. číslo 82	číslo LV 301	číslo parcely 3	názov KÚ Veľký Slivník
Identifikačné údaje o pozemku:	číslo LV 301		číslo parcely 3	názov KÚ Veľký Slivník
Adresa budovy:	Veľký Slivník č. 82, 082 67			
Oznámenie k ohláseniu:	Číslo POD-2023/257-OcÚ	Dátum právoplatnosti/oznámenia 24.07.2023		Vydal Obecný úrad Podhorany
Termín začatia realizácie stavby (mesiac/rok):	10/2024			
Termín ukončenia realizácie stavby (mesiac/rok):	10/2025			
Celkové výdavky (bez rezervy):	319 002,53 eur s DPH			

¹⁾ § 2 ods. 1 vyhlášky MDV SR č. 364/2012 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 555/2005 Z. z. o energetickej hospodárnosti budov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

²⁾ Príloha č. 7 Žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu.

³⁾ § 7 zákona č. 555/2005 Z. z. o energetickej hospodárnosti budov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

⁴⁾ Príloha č. 8 Žiadosti o poskytnutie prostriedkov mechanizmu.

Cieľ Projektu	
Predpokladaná úspora energie v %	69,24
Hodnota globálneho ukazovateľa primárnej energie po zrealizovaní navrhovaných opatrení (v kWh/(m ² .a))	59,21
Celková podlahová plocha stavby (v m ²):	344,94

Opis realizácie navrhovaných aktivít v jednotlivých oblastiach realizácie Projektu
Energetické aktivity: ZATEPLENIE Zlepšenie tepelnej ochrany obvodových stien a stropu nad vonkajším prostredím Obvodový plášť sa zateplí tepelnou izoláciou na báze minerálnej vlny. V soklovej časti sa steny zateplia tepelnou izoláciou, extrudovaným polystyrénom. Súčasťou obnovy fasády okrem zateplenia fasády je riešená aj výmena všetkých klampiarskych prvkov, ktoré sa týkajú opravy fasády. Zároveň sa bude riešiť celková obnova klampiarskych výrobkov a bleskozvodu. Zlepšenie tepelnej ochrany strešného plášťa Plochá strecha sa zateplí minerálnou vlnou. Nad ňou sa obnoví šikmá krycia vrstva novým latovaním, poistnou hydroizolačnou vrstvou, separačnou vrstvou a povrchovou krytinou. Zlepšenie tepelnej ochrany otvorových konštrukcií Osadia sa nové plastové okná s izolačným trojsklom, plastové dvere s izolačným trojsklom s nadsvetlíkom a nové parapetné dosky. VYKUROVANIE Výmena/inštalácia vykurovacieho systému Namontuje sa nový kondenzačný kotol, vrátane úsporného elektrického čerpadla. Súčasne sa nastaví a vyreguluje nové vykurovanie. Budú osadené nové vykurovacie telesá. VETRANIE A CHLADENIE Inštalácia systémov núteného vetrania so spätným získavaním tepla Na 1.NP a 2.NP sa namontujú nové rekuperačné jednotky na konzoly. Súčasťou aktivity sú aj súvisiace stavebné práce. Iné aktivity: AKTIVITY REALIZOVANÉ NA/V BUDOVE Obnova alebo inštalácia nových technických a technologických systémov, ktorou nenastane zlepšenie energetickej hospodárnosti budovy Vybuduje sa prístrešok, kde sa umiestni solárna multifunkčná dobíjacia stanica. Namontujú sa fotovoltaické panely – 22 kusov, ktoré sa nainštalujú na ocelovú konštrukciu. Zvýšenie mobility a debarierizácia Namontuje sa výťah a plošina pre imobilných. AKTIVITY REALIZOVANÉ NA PRÍLAHLOM POZEMKU Prvky cyklo dopravy Osadí sa nový prístrešok pre bicykle s rovnou sklenenou strechou, prekrytá plocha je 10 m², obsahuje 5 stojanov pre 10 bicyklov. ĎALŠIE AKTIVITY Realizácia ďalších relevantných aktivít bez pozitívneho vplyvu na energetickú hospodárnosť budovy súvisiacich so stavebno-technickou obnovou budovy, obnovou technických systémov, bezbariérovosťou, elektromobilitou, cyklo dopravou a zelenými aktivitami. Namontuje sa ocelový rebrík na stenu. Detailné technické riešenie realizácie navrhovaných aktivít v jednotlivých oblastiach realizácie Projektu vrátane množstva a konkrétnych materiálov sú stanovené v projektovej dokumentácii a rozpočte Projektu.

Harmonogram realizácie Projektu

Realizácia aktivít v jednotlivých oblastiach realizácie Projektu		Celková dĺžka realizácie Projektu (v mesiacoch): 13	
Oblasť podpory	Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity	Koniec realizácie aktivity
		mesiac/rok	mesiac/rok
A – energetické aktivity	Zateplenie - Zlepšenie tepelnej ochrany obvodových stien a stropu nad vonkajším prostredím	10/2024	10/2025
	Zateplenie - Zlepšenie tepelnej ochrany strešného plášťa		
	Zateplenie - Zlepšenie tepelnej ochrany otvorových konštrukcií		
	Vykurovanie - Výmena/inštalácia vykurovacieho systému		
	Vetrание a chladenie - Inštalácia systémov núteného vetrania so spätným získavaním tepla		
B - Iné aktivity	Aktivity realizované na/v budove - Obnova alebo inštalácia nových technických a technologických systémov, ktorou nenastane zlepšenie energetickej hospodárnosti budovy	10/2024	10/2025
	Aktivity realizované na/v budove - Zvýšenie mobility a debarierizácia		
	Aktivity realizované na príľahlom pozemku - Prvky cyklo dopravy		
	Ďalšie aktivity - Realizácia ďalších relevantných aktivít bez pozitívneho vplyvu na energetickú hospodárnosť budovy súvisiacich so stavebno-technickou obnovou budovy, obnovou technických systémov, bezbariérovosťou, elektromobilitou, cyklo dopravou a zelenými aktivitami.		

Rozpočet realizácie Projektu					
	Ekonomická klasifikácia	Suma s DPH (v eur)	Z toho zdroj (v eur)		
			POO	POO - DPH	ŠR/iné
Celkové výdavky realizácie Projektu:	700	326 352,53	276 127,11	50 225,42	-
Celkové oprávnené výdavky Projektu, z toho	700	326 352,53	276 127,11	50 225,42	-
- energetické aktivity	700	226 686,31	188 905,26	37 781,05	-
- iné aktivity	700	67 316,22	56 096,85	11 219,37	-
- projektová dokumentácia	700	25 000,00	25 000,00	-	-
- rezerva	-	7 350,00	6 125,00	1 225,00	-
Neoprávnené výdavky Projektu:	-	-			-

Výdavky na Realizáciu Projektu		Výdavky na Realizáciu Projektu podľa oblastí podpory				
		A energetické aktivity	B iné aktivity (40 % zo súčtu Prostriedkov mechanizmu A + B)	C projektová dokumentácia (max. 12 % zo súčtu Prostriedkov mechanizmu A + B)	D Rezerva (max. 2,5 % zo súčtu Prostriedkov mechanizmu A + B)	Celkom
I.	Prostriedky mechanizmu bez DPH	188 905,26 eur	56 096,85 eur	25 000,00 eur	6 125,00 eur	276 127,11 eur
II.	Prostriedky mechanizmu s DPH	226 686,31 eur	67 316,22 eur	25 000,00 eur	7 350,00 eur	326 352,53 eur
III.	% Prostriedkov mechanizmu (v riadku II. z Celkových oprávnených výdavkov s DPH)	100,00 %	100,00 %	100,00 %	100,00 %	100,00 %
IV.	Výdavky Prijímateľa na spolufinancovanie bez DPH	-	-	-	-	-
V.	Výdavky Prijímateľa na spolufinancovanie s DPH	-	-	-	-	-
VI.	% Výdavkov v riadku V. z Celkových oprávnených výdavkov s DPH	-	-	-	-	-
Spolu (riadok II. + riadok V.)		226 686,31 eur	67 316,22 eur	25 000,00 eur	7 350,00 eur	326 352,53 eur

Financovanie Projektu:	
Systém financovania:	predfinancovanie, zálohové platby, refundácia, kombinácia systémov
Bankové spojenie	
Obchodné meno banky: Prima banka Slovensko a. s.	IBAN: SK47 5600 0000 0004 0318 7017
Celková maximálna výška prostriedkov mechanizmu, z toho oblasť:	326 352,53 eur s DPH
- energetické aktivity	226 686,31 eur s DPH
- iné aktivity	67 316,22 eur s DPH
- projektová dokumentácia	25 000,00 eur bez DPH
- rezerva	7 350,00 eur s DPH
Minimálna výška záverečnej Žiadosti o platbu (v eur)	-